

Hamilton Beach® Iron Fer à repasser Plancha

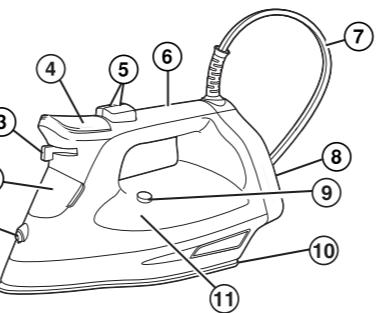
Read before use.
Lire avant utilisation.
Lea antes de usar.

For Questions:
1.800.851.8900
For recipes, tips,
product information
and registration:
hamiltonbeach.com

Pour des questions :
1.800.267.2826
Pour des recettes,
des conseils, des
renseignements
sur le produit et
l'enregistrement:
hamiltonbeach.ca

Parts and Features

To order parts:
US: 1.800.851.8900
www.hamiltonbeach.com
Canada: 1.800.267.2826
Mexico: 800 71 16 100



1. Spray Nozzle
2. Water Reservoir Fill Door
3. Steam Control Lever
4. Temperature Settings Display
5. Spray and Steam Burst Buttons
6. Handle
7. Cord
8. Heel Rest
9. Self-Clean Button
10. Durathon™ Nonstick Soleplate
11. Water Reservoir with MAX Fill Line

Le invitamos a leer cuidadosamente este instructivo antes de usar su aparato.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons, including the following:

1. Read all instructions.
2. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they are closely supervised and instructed concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
4. Only use an iron for its intended use.
5. To avoid the risk of electric shock, do not immerse the iron in water or other liquids.
6. Always turn the iron to OFF (O) before plugging or unplugging the iron from the electrical outlet. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
7. Do not let the cord touch hot surfaces. Let the iron cool completely before putting the iron away. Coil the cord loosely around the iron when storing.
8. Always disconnect the iron from the electrical outlet before filling the iron with water, emptying the water from the iron, and when the iron is not in use.
9. Do not operate the iron with a damaged cord or in the event the iron has been dropped or damaged or there are visible signs of damage or it is leaking. To avoid the risk of electric shock, do not disassemble the iron. Supply cord replacement and iron repairs must be conducted by a qualified servicer or the manufacturer. Incorrect assembly might result in a risk of electric shock when the iron is used after reassembly.
10. The iron must be used and rested on a stable surface.
11. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable.
12. Do not leave the iron unattended while the iron is connected or on an ironing board.
13. Burns can occur from touching hot metal parts, hot water, or steam. Use caution when you turn a steam iron upside down—there might be hot water in the reservoir.
14. To avoid a circuit overload, do not operate an iron on the same circuit with another high-wattage appliance.

How to Dry Iron ☒

1. Plug into outlet. Set Steam Control Lever to ☒.
2. To select temperature setting, press flashing PUSH on Display until desired setting is illuminated. Setting will stop flashing when temperature is reached.

How to Steam Iron ☐

1. Unplug Iron. Lift tab on Water Reservoir Fill Door and move clockwise. Then, using a measuring cup with a small pour spout, pour tap water into Water Reservoir opening and fill Iron to MAX Fill Line. If you have extremely hard water, mix 50% untreated tap water with 50% distilled or demineralized water for use in Iron.
2. To select temperature setting, press flashing PUSH on Display until desired setting is illuminated. Setting will stop flashing when temperature is reached.
3. CAUTION Burn Hazard: Attempting to steam iron on a lower temperature setting or failing to allow the iron to preheat for 2 minutes can result in hot water dripping from the soleplate.
4. Move Steam Control Lever to desired level of steam ☐ if LINEN, COTTON or WOOL has been selected.

Care and Cleaning

Iron

1. Press PUSH on Temperature Settings Display until OFF (O) is illuminated. Unplug and let cool.
2. Drain water and secure Cord.
3. Store in an upright position.

Soleplate

1. Never iron over zippers, pins, metal rivets, or snaps, since these may scratch Soleplate.
2. To clean buildup on Soleplate, wipe with a sudsy cloth. Do not use abrasive cleansers, metal scouring pads, or chemical or hot iron cleaners. These will damage the Soleplate finish.

Troubleshooting

Iron won't heat.

- Plug Iron into a working outlet.
- A temperature setting has not been selected. Select a temperature.
- Iron has entered Automatic Shut Off (ASO) mode; press Temperature Settings Display to reset. NOTE: When in ASO mode, PUSH and OFF (O) will flash on Temperature Settings Display.

Water is leaking.

- Too much water is in Water Reservoir.
- Adjust steam to a lower setting. Ensure Iron is set to a steam temperature setting.
- Steam Control Lever has been set to ☐ while Iron was cold. Select a temperature and let Iron preheat for 2 minutes. For best

15. If an extension cord is absolutely necessary, a cord with an ampere rating equal to or greater than the maximum rating of the iron shall be used. A cord rated for less amperage can result in a risk of fire or electric shock due to overheating. Care shall be taken to arrange the cord so that it cannot be pulled or be tripped over.
16. Always close the filling aperture when operating the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Parts and Features

performance, allow 3–4 seconds between each setting of Steam Control Lever to ☐.

- If dry ironing, make sure Steam Control Lever is on Dry Iron (☒).
- Iron won't steam.
- Ensure there is water in Water Reservoir.
- Move Steam Control Lever to Steam (☐) position.
- Allow Iron to reach temperature by waiting until setting has stopped flashing and is illuminated.
- Anti-drip feature will not allow steam when temperature setting is on Dry Iron (☒).
- If all fabric settings are flashing on Display, stop using Iron and call Customer Service.

Limited Warranty

This warranty applies to products purchased and used in the U.S. and Canada. This is the only express warranty for this product and is in lieu of any other warranty or condition.

This product is warranted to be free of defects in material and workmanship for a period of five (5) years from the date of original purchase in Canada and one (1) year from the date of original purchase in the U.S. In addition, the Durathon™ nonstick covering on the soleplate is warranted not to wear out for a period of ten (10) years from the date of original purchase. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or any component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us and our returning a product or component under this warranty to you. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value.

This warranty does not cover glass, filters, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions, or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as specified on the rating label (e.g., 120V ~ 60 Hz).

We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price.

Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty. This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

To make a warranty claim, do not return this appliance to the store. Please call 1.800.851.8900 in the U.S. or 1.800.267.2826 in Canada or visit hamiltonbeach.com in the U.S. or hamiltonbeach.ca in Canada. For faster service, locate the model, type, and series numbers on your appliance.

IMPORTANT SAFEGUARDS

Pour utiliser un appareil électroménager, vous devez toujours prendre des mesures élémentaires de sécurité pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et/ou de blessure corporelle, en particulier les mesures suivantes :

1. Lire toutes les instructions.
2. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou manquant d'expérience et de connaissance, sauf si elles sont étroitement surveillées et instruites sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
3. Une surveillance étroite est requise pour tout appareil utilisé par ou près des enfants. Surveiller que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
4. Utiliser exclusivement le fer pour son usage prévu.
5. Pour éviter le risque de choc électrique, ne pas plonger le fer dans l'eau ou d'autres liquides.
6. Le fer doit toujours être éteint (O) avant d'être branché à une prise de courant ou débranché. Pour débrancher, saisir la fiche et la retirer de la prise. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation.
7. Ne pas laisser le cordon toucher les surfaces chaudes. Laisser refroidir le fer complètement avant de le remiser.

Enrouler lâchement le cordon autour du fer à repasser pour ranger.

8. Toujours débrancher le fer d'une prise de courant électrique lorsqu'on le remplit d'eau ou lorsqu'on le vide, ou si l'appareil n'est pas utilisé.

9. Ne pas utiliser le fer avec un cordon endommagé, si le fer est tombé ou endommagé, s'il y a des signes visibles de dommage ou s'il fuit. Pour éviter le risque de choc électrique, ne pas démonter le fer. Le faire examiner et réparer par un dépanneur qualifié. Un assemblage incorrect risque d'entraîner un risque de choc électrique lorsque le fer est utilisé après réassemblage.

10. Le fer doit être utilisé et reposé sur une surface stable.

11. En plaçant le fer sur son support, assurez-vous que la surface sur laquelle le support est placé est stable.

12. Ne pas laisser le fer sans surveillance pendant qu'il est branché ou pendant qu'il est sur une planche à repasser.

13. Des brûlures peuvent survenir lorsqu'on touche des pièces chaudes en métal, de l'eau chaude ou de la vapeur.

Adopter des précautions lorsqu'on tourne un fer à vapeur à l'envers, car il peut rester de l'eau chaude dans le réservoir.

14. Pour éviter une surcharge du circuit, ne pas utiliser le fer sur le même circuit qu'un autre appareil de haute puissance.

15. Si une rallonge électrique est absolument nécessaire, un cordon d'intensité nominale égale ou supérieure à l'intensité nominale maximale du fer doit être utilisé. Un cordon d'une intensité nominale moindre peut entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique en raison d'une surchauffe. Il faut prendre soin de placer le cordon de rallonge pour qu'il ne puisse pas être tiré par des enfants ou faire trébucher.

16. Veuillez toujours fermer l'ouverture pour le remplissage lors de l'utilisation de l'appareil.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Pièces et caractéristiques

Pour commander des pièces : (Veuillez vous référer au diagramme de la section Canada : 1.800.267.2826 en anglais). www.hamiltonbeach.com

- | | |
|---|---|
| 1. Vaporisateur | 6. Poignée |
| 2. Porte pour remplissage du réservoir d'eau | 7. Cordon |
| 3. Levier de réglage de la vapeur | 8. Talon d'appui |
| 4. Afficheur de réglage de température | 9. Bouton d'autonettoyage |
| 5. Boutons de surpuissance de vapeur et de vaporisation | 10. Semelle antiadhésive Durathon™ |
| | 11. Réservoir d'eau avec ligne de remplissage MAX |

Repassage à sec ☒

1. Brancher dans la prise électrique. Ajuster le levier de réglage de la vapeur à ☒.

2. Pour sélectionner le réglage de température, appuyer sur le mot PUSH clignotant dans l'afficheur jusqu'à ce que le réglage souhaité s'allume. Le réglage arrêtera de clignoter une fois que la température est atteinte.

Repassage à la vapeur ☐

1. Débrancher le fer. Soulever la patte de la porte de remplissage du réservoir d'eau et déplacer dans le sens horaire. Ensuite, en utilisant une tasse avec un petit bec verseur, verser l'eau du robinet dans l'ouverture et remplir le fer jusqu'à la ligne de remplissage MAX. Si vous avez de l'eau extrêmement dure, faire un mélange de 50 % d'eau du robinet non traitée et de 50 % d'eau distillée ou déminéralisée pour utiliser dans le fer.
2. Pour sélectionner le réglage de température, appuyer sur le mot PUSH clignotant dans l'afficheur jusqu'à ce que le réglage souhaité s'allume. Le réglage arrêtera de clignoter une fois que la température est atteinte.

ATTENTION Risque de brûlure : La tentative du repassage à la vapeur à un réglage de température inférieur ou ne pas laisser le fer chauffer pendant 2 minutes peut occasionner un égouttement d'eau depuis la semelle.

3. Positionner le levier de réglage de la vapeur jusqu'au niveau de vapeur souhaité ☐ si vous avez sélectionné le mode LINEN (lin), COTTON (coton) ou WOOL (laine).

Entretien et nettoyage

Fer

- Appuyer sur PUSH dans l'afficheur du réglage de température jusqu'à ce que le mot OFF (arrêt) (O) s'allume. Débrancher et permettre le refroidissement.
- Vider l'eau et fixer le cordon.
- Le ranger sur son talon d'appui.

Semelle

- Ne jamais repasser les fermetures à glissière, épingle, rivets métalliques ou boutons-pression, car ils pourraient rayer la semelle.
- Pour nettoyer les accumulations de la semelle, essuyer avec un chiffon mouillé d'eau savonneuse. Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs, de tampons à récurer en métal, ou de nettoyants à base de produits chimiques ou pour fer chaud. Ceux-ci endommageront le fini de la semelle.

Dépannage

Le fer ne chauffe pas.

- Brancher le fer dans une prise de courant.
- Aucun réglage de température n'a été sélectionné. Choisir une température.
- Le fer est passé en mode d'arrêt automatique (ASO); appuyer sur l'afficheur de réglage de température pour réinitialiser. **REMARQUE :** lorsque le fer passe en mode ASO (arrêt automatique), les mots PUSH et OFF (arrêt) (O) se mettent à clignoter dans l'afficheur du réglage de température.

Fuite d'eau.

- Trop d'eau est dans le réservoir d'eau.
- Ajuster la vapeur à un réglage plus bas. Veuillez vous assurer que le fer est réglé à un réglage de température pour vapeur.
- Levier de réglage de la vapeur a été réglé (↑) alors que le fer était froid. Sélectionner une température et laisser le fer se réchauffer pendant 2 minutes. Pour de meilleurs résultats, laissez 3 à 4 secondes entre chaque réglage du levier de contrôle de vapeur à (↑).
- Si vous repassez à sec, veuillez vous assurer que le levier de contrôle de la vapeur est en mode Dry Iron (repassage à sec) (X).
- Le fer ne dégagé pas de vapeur.**
- Assurez-vous qu'il y a de l'eau dans le réservoir d'eau.
- Déplacer le levier de contrôle de la vapeur jusqu'à la position Steam (vapeur) (↑).
- Laisser le fer atteindre sa température en attendant jusqu'à ce que le réglage cesse de clignoter et s'allume.
- La fonction anti-gouttes n'activera pas la vapeur lorsque le réglage de température est en mode Dry Iron (repassage à sec) (X).
- Si tous les réglages de tissu clignotent dans l'afficheur, cesser d'utiliser le fer et communiquer avec le service à la clientèle.

Garantie limitée

Cette garantie s'applique aux produits achetés et utilisées aux É.-U. et au Canada. C'est la seule garantie expresse pour ce produit et est en lieu et place de tout autre garantie ou condition.

Ce produit est garanti contre tout défaut de matériaux et de main-d'œuvre pour une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat d'origine au Canada et un (1) an à compter de la date d'achat d'origine aux É.-U. De plus, l'enduit antiadhésif Durathon^{MC} de la semelle est garanti contre l'usure pendant une période de dix (10) ans à compter de la date d'achat d'origine. Au cours de cette période, votre seul recours est la réparation ou le remplacement de ce produit ou tout composant s'avérant défectueux, à notre gré, mais vous êtes responsable de tous les coûts liés à l'expédition du produit et le retour d'un produit ou d'un composant dans le cadre de cette garantie. Si le produit ou un composant n'est plus offert, nous le remplacerons par un produit similaire de valeur égale ou supérieure.

Cette garantie ne couvre pas le verre, les filtres, l'usage d'un usage normal, l'utilisation non conforme aux directives imprimées, ou des dommages au produit résultant d'un accident, modification, utilisation abusive ou incorrecte. Cette garantie s'applique seulement à l'acheteur original ou à la personne l'ayant reçu en cadeau. La présentation du reçu de vente d'origine comme preuve d'achat est nécessaire pour faire une réclamation au titre de cette garantie. Cette garantie s'annule si le produit est utilisé autrement que par une famille ou si l'appareil est soumis à toute tension ou forme d'onde différente des caractéristiques nominales précisées sur l'étiquette (par ex. : 120 V ~ 60 Hz).

Nous excluons toutes les réclamations au titre de cette garantie pour les dommages spéciaux, consécutifs et indirects causés par la violation de garantie expresse ou implicite. Toute responsabilité est limitée au prix d'achat. Chaque garantie implicite, y compris toute garantie ou condition de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier, est exclue, sauf dans la mesure interdite par la loi, auquel cas la garantie ou condition est limitée à la durée de cette garantie écrite.

Cette garantie vous donne des droits légaux précis. Vous pouvez avoir d'autres droits qui varient selon l'endroit où vous habitez. Certaines provinces ne permettent pas les limitations sur les garanties implicites ou les dommages spéciaux ou indirects de telle sorte que les limitations ci-dessus ne s'appliquent peut-être pas à votre cas.

Ne pas retourner cet appareil au magasin lors d'une réclamation au titre de cette garantie. Téléphoner au 1.800.851.8900 aux É.-U. ou au 1.800.267.2826 au Canada ou visiter le site internet hamiltonbeach.com aux É.-U. ou hamiltonbeach.ca au Canada. Pour un service plus rapide, trouvez le numéro de modèle, le type d'appareil et les numéros de série sur votre appareil.

SAVAGUARDIAS IMPORTANTES

Cuando utilice aparatos eléctricos, siempre deben seguirse precauciones de seguridad básicas a fin de reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica, y/o lesiones a personas, incluyendo las siguientes:

- Lea todas las instrucciones.
- Este aparato no se destina para utilizarse por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales sean diferentes o estén reducidas, o carezcan de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban una supervisión o capacitación para el funcionamiento del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Se requiere de una estrecha supervisión cuando el aparato se use por o cerca de niños. Los niños deben supervisarse para asegurar que ellos no empleen los aparatos como juguete.
- Verifique que el voltaje de su instalación corresponda con el del producto.
- Use la plancha de vapor de mano sólo para el uso para el que fue diseñada.
- Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja la plancha en agua o en otros líquidos.
- Siempre gire la plancha a OFF (apagado) (O) antes de enchufarla o desenchufarla del tomacorriente. Para desconectarlo, agarre el enchufe y retire del tomacorriente. Nunca tire el cable de alimentación.
- No permita que el cable toque superficies calientes. Deje que la plancha se enfrie bien antes de guardarla. Enrolle el cable alrededor de la plancha sin ajustar demasiado.
- Siempre desconecte la plancha del tomacorriente antes de llenarla o vaciarla o cuando la plancha no se encuentra en uso.
- No utilice la plancha con un cable dañado o si la plancha ha sufrido una caída o se ha dañado, o si existen señales visibles de daños o si sufre pérdidas. Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, no desarme la plancha. Llévela a un técnico en reparaciones para su inspección y reparación. Un montaje incorrecto puede provocar un riesgo de descarga eléctrica cuando la plancha se utilice después de su rearmado.
- La plancha se debe usar y apoyar sobre una superficie estable.
- Al apoyar la plancha sobre su base, asegúrese de que la superficie sobre la cual se apoya sea estable.
- No deje la plancha sin atención mientras esté conectada o sobre una tabla de planchar.
- Pueden ocurrir quemaduras por tocar las partes metálicas calientes, agua caliente o vapor. Tenga cuidado cuando tolle una plancha a vapor boca abajo—ya que puede haber agua caliente en el depósito.
- Para evitar una sobrecarga eléctrica, no haga funcionar la plancha en el mismo circuito con otro aparato de alto vatija.
- Si el uso de un cable de extensión es absolutamente necesario, deberá utilizarse un cable con una clasificación de amperios igual o superior a la clasificación máxima de la plancha. Un cable clasificado para un amperaje menor puede provocar un riesgo de incendio o de descarga eléctrica debido al sobrecalentamiento. Tenga cuidado de colocar el cable de manera tal que se evite tironearlo o tropezarse con él.
- Siempre cierre la abertura de llenado al operar el aparato.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Piezas y características

Para ordenar partes:
EE. UU.: 1.800.851.8900
www.hamiltonbeach.com
México: 800 71 16 100

- (Consulte el diagrama en la sección en inglés).
1. Boquilla de rocío
2. Puerta de llenado de agua
3. Palanca de control de vapor
4. Pantalla de configuraciones de temperatura
5. Botones de golpe de vapor y rocío
6. Asa
7. Cable
8. Descanso de talón
9. Botón de auto-limpieza
10. Suela antideslizante Durathon™
11. Depósito de agua con línea de llenado MAX

Cómo planchar en seco ☀

- Enchufe en un tomacorriente. Coloque la palanca de control de vapor en ☀.
- Para seleccionar la configuración de temperatura, presione PUSH, que parpadea en la pantalla, hasta que se ilumine la configuración deseada. La configuración dejará de parpadear cuando se alcance la temperatura.

Cómo planchar con vapor ☁

- Desconecte la plancha. Levante la lengüeta de la puerta de llenado del depósito de agua y muévala en el sentido de las agujas del reloj. Luego, usando la taza de medición con un pequeño pico para vaciar, vierta agua del grifo en la abertura del depósito de agua y llene la plancha hasta la línea de llenado MAX. Si tiene agua extremadamente dura, mezcle 50% de agua del grifo sin tratar y 50% agua destilada o mineralizada para usar en la plancha.
- Para seleccionar la configuración de temperatura, presione PUSH, que parpadea en la pantalla, hasta que se ilumine la configuración deseada. La configuración dejará de parpadear cuando se alcance la temperatura.

! PRECAUCIÓN Riesgo de quemaduras: Si trata de planchar con vapor en una configuración de temperatura más baja o si no deja precalentar la plancha durante 2 minutos, saldrá agua caliente de la suela.

- Mueva la palanca de control de vapor al nivel deseado de vapor ☁ si se ha seleccionado LINEN (lino), COTTON (algodón) o WOOL (lana).

Cuidado y limpieza

Plancha

- Presione PUSH en la pantalla de configuración de temperatura hasta que se ilumine OFF (apagado) (O). Desconecte y deje enfriar.
- Drene el agua y asegure el cable.
- Guarde la plancha en posición vertical.

Suela

- Nunca planche sobre cierres, prendedores, remaches metálicos, o broches, ya que pueden rayar la suela.
- Para limpiar la acumulación en la suela, limpíe con un paño jabonoso. No utilice limpiadores abrasivos, estropajos metálicos, limpiadores químicos o limpiadores para plancha caliente. Estos dañarán el acabado de la suela de la plancha.

Resolviendo problemas

La plancha no se calienta.

- Enchufe la plancha en el tomacorriente.
- No se ha seleccionado una configuración de temperatura. Seleccione una temperatura.
- La plancha ha entrado en el modo de Apagado automático (ASO); presione la pantalla de configuración de temperatura para restablecer. **NOTA:** Cuando está en modo ASO (apagado) (O) parpadean en la pantalla de configuración de temperatura.

El agua se fuga.

- Demasiada agua está en el depósito de agua.
- Ajuste el vapor a una configuración más baja. Asegúrese de que la plancha esté configurada a una temperatura de vapor.
- La palanca de control de vapor se ajustó ☁ mientras la plancha estaba fría. Seleccione una temperatura y deje que la plancha se precaliente durante 2 minutos. Para obtener el mejor rendimiento, espere de 3 a 4 segundos entre cada configuración de la palanca de control a ☁.
- Si plancha en seco, asegúrese de que la palanca de control de vapor esté en Dry Iron (planchar en seco) (X).

La plancha no hace vapor.

- Asegúrese de que haya agua en el depósito de agua.
- Mueva la palanca de vapor ajustable a la posición de Steam (vapor) (↑).
- Permita que la plancha alcance la temperatura esperando hasta que la configuración haya dejado de parpadear y se ilumine.
- La función antigoteo no permitirá vapor cuando el ajuste de temperatura esté en Dry Iron (planchar en seco) (X).
- Si todas las configuraciones de tela parpadean en la pantalla, deje de usar la plancha y llame al Servicio al cliente.

Grupo HB PS, S.A. de C.V.
Monte Elbruz No. 124 - 401
Col. Polanco V Sección,
Miguel Hidalgo
Ciudad de México
C.P. 11560

Hamilton Beach

GARANTÍA PARA PRODUCTOS COMPRADOS EN MÉXICO

PRODUCTO:	MARCA:	MODELO:
-----------	--------	---------

Grupo HB PS, S.A. de C.V. cuenta con una Red de Centros de Servicio Autorizada, por favor consulte en la lista anexa el nombre y dirección de los establecimientos en la República Mexicana en donde usted podrá hacer efectiva la garantía, obtener partes, componentes, consumibles y accesorios; así como también obtener servicio para productos fuera de garantía. Para mayor información llame al:

Centro de Atención al Consumidor: 800 71 16 100

Grupo HB PS, S.A. de C.V. le otorga a partir de la fecha de compra:

GARANTÍA DE 1 AÑO.

COBERTURA

- Esta garantía ampara, todas las piezas y componentes del producto que resulten con defecto de fabricación incluyendo la mano de obra.
- Grupo HB PS, S.A. de C.V. se obliga a reemplazar, reparar o reponer, cualquier pieza o componente defectuoso; proporcionar la mano de obra necesaria para su diagnóstico y reparación, todo lo anterior sin costo adicional para el consumidor.
- Esta garantía incluye los gastos de transporte del producto que deriven de su cumplimiento dentro de su red de servicio.

LIMITACIONES

- Esta garantía no ampara el reemplazo de piezas deterioradas por uso o por desgaste normal, como son: cuchillas, vasos, jarras, filtros, etc.
- Grupo HB PS, S.A. de C.V. no se hace responsable por los accidentes producidos a consecuencia de una instalación eléctrica defectuosa, ausencia de toma de tierra, clavija o enchufe en mal estado, etc.

EXCEPCIONES

Esta garantía no será efectiva en los siguientes casos:

- Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales. (Uso industrial, semi-industrial o comercial.)
- Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso.
- Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Grupo HB PS, S.A. de C.V. el fabricante nacional, importador o comercializador respectivo.

El consumidor puede solicitar que se haga efectiva la garantía ante la propia casa comercial donde adquirió su producto, siempre y cuando Grupo HB PS, S.A. de C.V. no cuente con talleres de servicio.

PROCEDIMIENTO PARA HACER EFECTIVA LA GARANTÍA

- Para hacer efectiva la garantía, lleve su aparato al Centro de Servicio Autorizado más cercano a su domicilio (consulte la lista anexa).
- Si no existe Centro de Servicio Autorizado en su localidad llame a nuestro Centro de Atención al Consumidor para recibir instrucciones de como hacer efectiva su garantía.

FECHA DE ENTREGA	SELLO DEL VENDEDOR	QUEJAS Y SUGERENCIAS
DÍA _____		Si desea hacer comentarios o sugerencias con respecto a nuestro servicio o tiene alguna queja derivada de la atención recibida en alguno de nuestros Centros de Servicio Autorizados, por favor dirigirse a:
MES _____		GERENCIA INTERNACIONAL DE SERVICIO
AÑO _____		800 71 16 100 Email: mexico.service@hamiltonbeach.com

CENTROS DE SERVICIO AUTORIZADOS

Ciudad de México
ELECTRODOMÉSTICOS
Av. Plutarco Elias Calles No. 1499
Zacahuitzco, Benito Juárez,
Ciudad de México, C.P. 09490
Tel: 55 5235 2323

Nuevo León
FERNANDO SEPÚLVEDA REFACCIONES
Ruperto Martínez No. 238 Ote.
Col. Centro
Monterrey, N.L., C.P. 64000
Tel: 81 8343 6700

Jalisco
SERVICIOS DE MANTENIMIENTO CASTILLO
Garibaldi No. 1450,
Ladrón de Guevara,
Jalisco, C.P. 44660
Tel: 33 3825 3480

Modelo:	Tipo:	Características Eléctricas:
---------	-------	-----------------------------

19910 I88 120 V~ 60 Hz 1800 W

Los modelos incluidos en el instructivo de Uso y Cuidado pueden ir seguidos o no por un sufijo correspondiente a una o varias letras del alfabeto y sus combinaciones, separadas o no por un espacio, coma, diagonal, o guion. Como ejemplos los sufijos pueden ser: "Y" y/o "MX" y/o "MY" y/o "Z".

840343400

02/20